

Final Kaddish

end of Rosh Hashanah Musaf

Singer: Leslie Lyndon

יִתְגַּדַּל וְיִתְקַדַּשׁ שְׁמֵהּ רַבָּא. בְּעֵלְמָא דִּי בְּרָא כְרַעוּתֵיהּ, וְיִמְלִיךְ מַלְכוּתֵיהּ
בְּחַיֵּינוּ וּבְיוֹמֵינוּ וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בְּעֵגְלָא וּבְזִמְן קָרִיב, וְאָמְרוּ אָמֵן.
יְהֵא שְׁמֵהּ רַבָּא מְבָרַךְ לְעַלְמֵי עֵלְמֵיָא.
יִתְבָּרַךְ וְיִשְׁתַּבַּח וְיִתְפָּאֵר וְיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשֵּׂא וְיִתְהַדָּר וְיִתְעַלֶּה וְיִתְהַלָּל שְׁמֵהּ
דְּקֻדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא, לְעֵלְא לְעֵלְא מִן כָּל בְּרַכְתָּא וְשִׁירְתָּא תְּשַׁבְּחָתָא וְנַחֲמָתָא,
דְּאָמְרוּ בְּעֵלְמָא, וְאָמְרוּ אָמֵן.
יְהֵא שְׁלָמָא רַבָּא מִן שְׁמַיָּא, וְחַיִּים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאָמְרוּ אָמֵן.
עֲשֵׂה שְׁלוֹם בְּמִרוֹמָיו, הוּא יַעֲשֶׂה שְׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאָמְרוּ אָמֵן.

Yitgadal v'yitkadash sh'mei rabba
b'alma di v'ra chiruteh v'yamlich malchuteh
b'chayeichon u'v'yomeichon, u'v'chayei d'chol beit Yisrael
ba'agala u'vizman kariv v'imru: Amen
Y'hei shmeh rabba m'varach l'alam u'l'almei almaya
Yitbarach v'yishtabach v'yitpa'ar v'yitromam
V'yitnaseh v'yit'hadar v'yit'aleh v'yit'hallal shmei d'kud'sha b'rich hu
L'elah l'elah min kol birchata v'shirata
Tush'b'chata v'nechemata, da'amiran b'alma v'imru: Amen
Y'hei sh'lama rabba min sh'maya, v'chayim aleinu v'al kol Yisrael v'imru: Amen
Oseh shalom bi'm'romav hu ya'aseh shalom aleinu v'al kol Yisrael v'imru: Amen

Glorified and sanctified be God's great name throughout the world which He has created according to His will. May He establish His kingdom in your lifetime and during your days, and within the life of the entire house of Israel, speedily and soon; and let us say: Amen.

May His great name be blessed forever and ever

Blessed and praised, glorified and exalted, extolled and honoured, adored and lauded be the name of the Holy One, blessed be He, beyond all the blessings and hymns, praises and consolations that are ever spoken in the world, and let us say: Amen,

May there be abundant peace from heaven, and life, for us and for all Israel; and let us say: Amen.

The Kaddish is davened many times during each service, with variations each time according to the context.
This wonderfully joyous version is sung at the end of the Rosh Hashanah Musaf service.